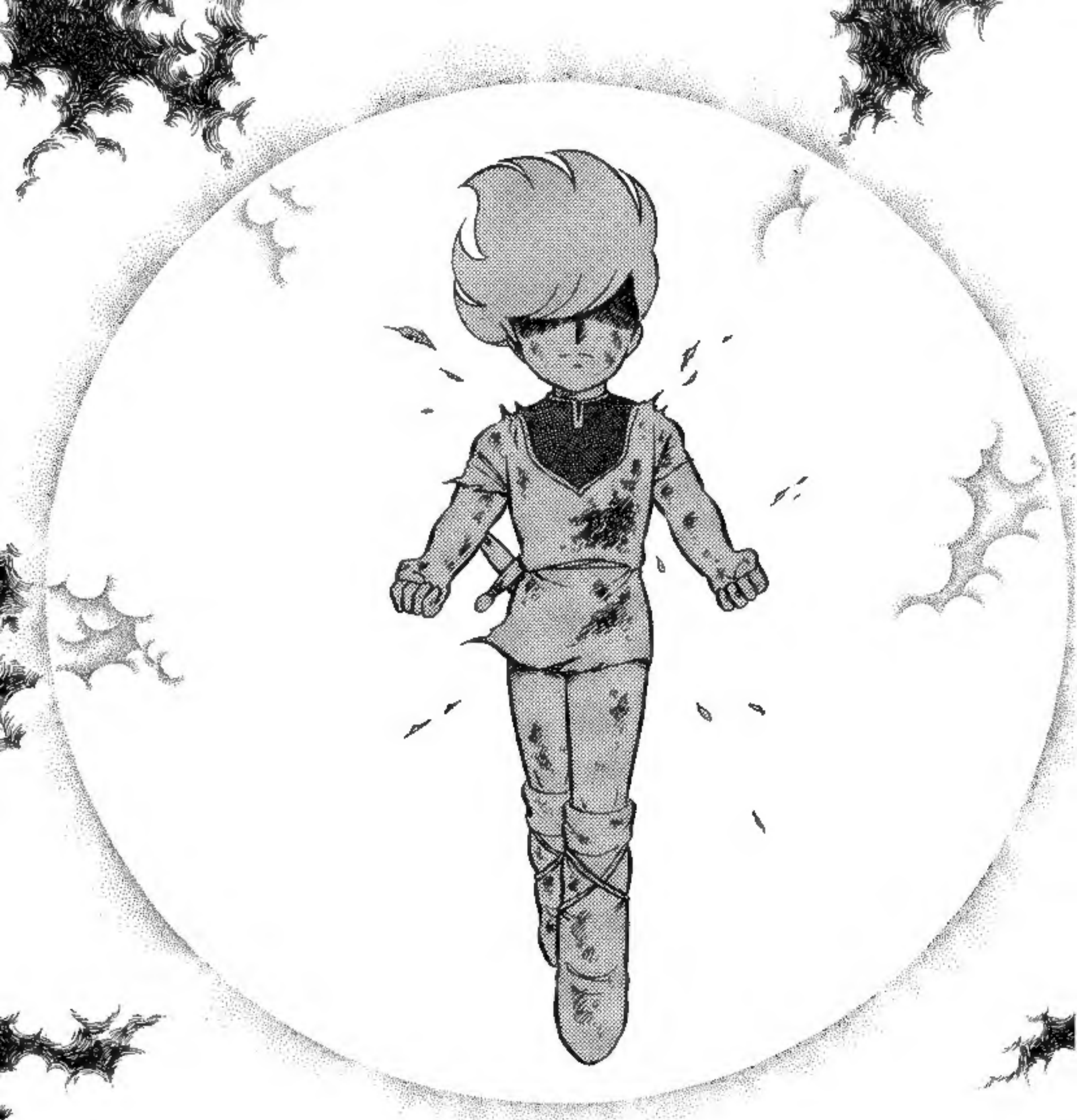
We need
Japanese -
English
translators
and
Typesetters
Hiya!
Contact us at
http://wingtipcafe.com/en



Episode IV

PYGMALIO

Part 16 : Castle in the sky 11

KURT!

KURT!

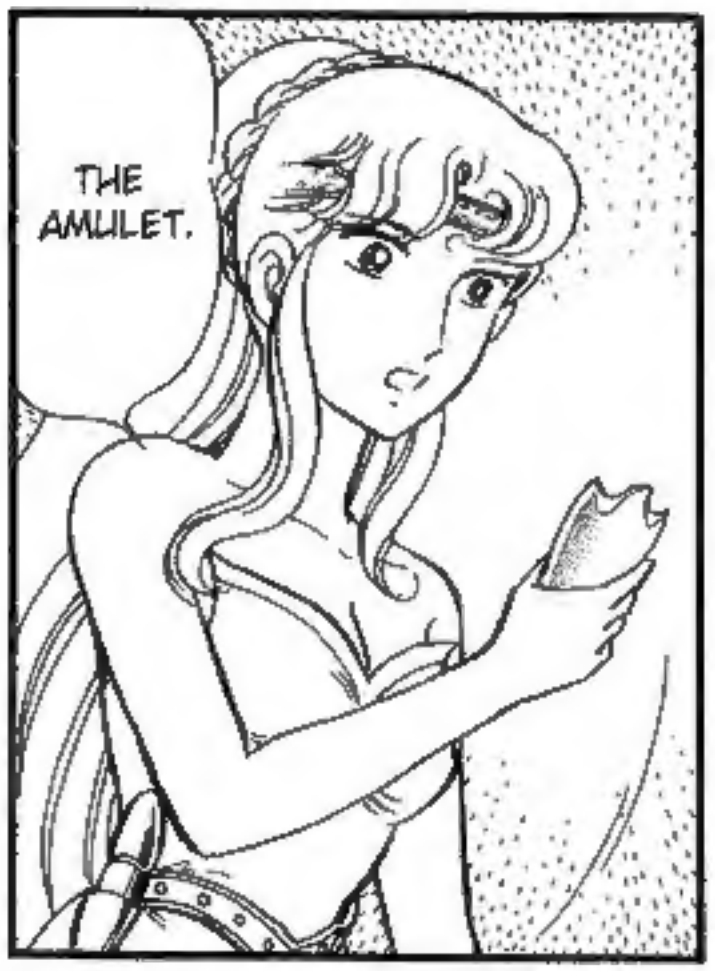
IMMORTAL GALGA IS DONE FOR!

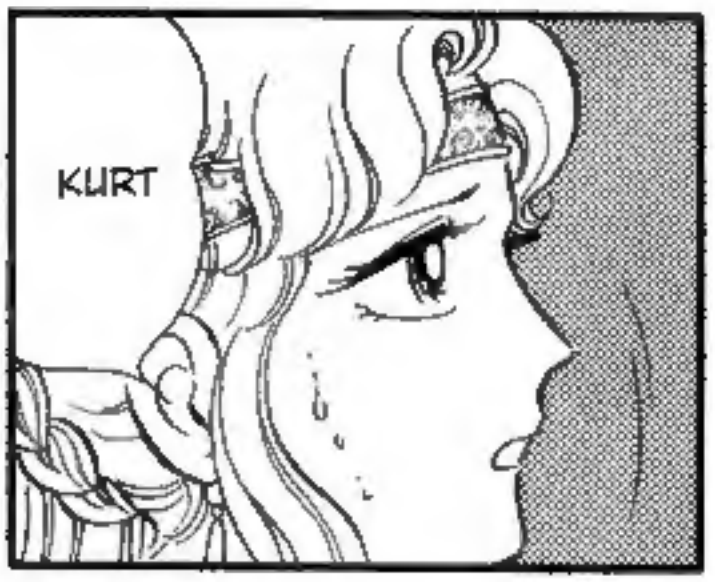
TO THINK THIS WAS ALL KURT'S DOING...

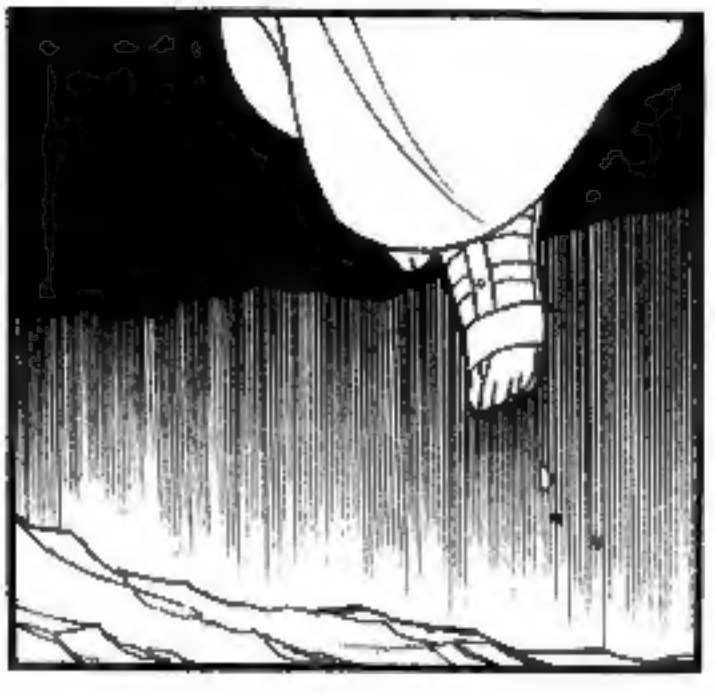
WE MUST INFORM LADY MEDUSA RIGHT AWAY!

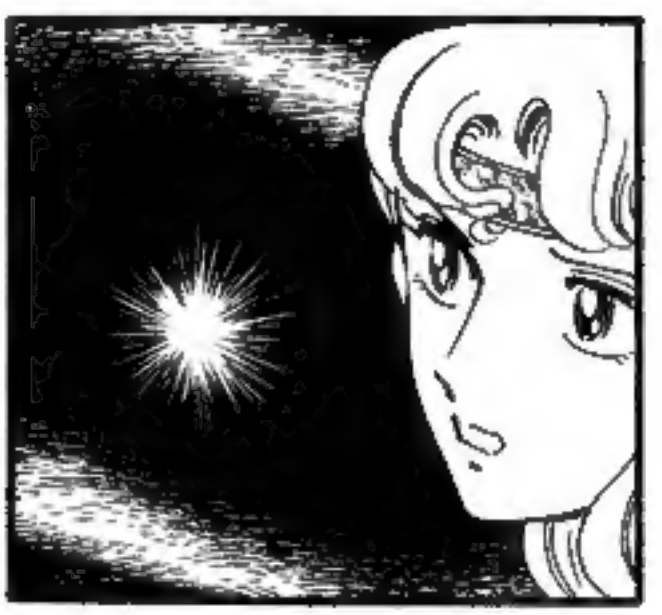
ガーー

KURT


THE AMULET.


KURT





WHAT IS THAT...?

WHAT SHOULD I DO?

COULD IT BE THAT THE POWER OF THE AMULET HARMED KURT AS WELL...?

SFX: Ah!

IT'S AS IF

THE WORLD WAS BURNED TO THE GROUND.

KURT ...

OLEA, LEON

PLEASE BE ALIVE...!

GILGADOL!

SFX: Fwip

WHERE IS KURT?

DO YOU KNOW?

WHAT!?

THAT SHADOW ... IS THAT THE SWORD...?

KLIRT!

HE PUT UP A GOOD FIGHT...

THAT CHILD

HE USED HIS BODY AND THE SWORD OF THE EARTH...

TO BECOME A SHIELD FOR OLEA AND LEON?

THANK GOOD-NESS... EVERYONE IS SAFE

GALGA

THE RULER OF LADY MEDUSA'S FIRST FORTRESS

WHO ARE YOU?

THAT I WOULD GUIDE HIM TO THE PATH OF LADY MEDUSA'S CASTLE...

I GAVE HIM MY WORDS ...

I AM MERELY A SHADOW...

STOP...

ヤー!

GET AWAY FROM KURT!

IT WILL LEAD TO THE SECOND FORTRESS RULED BY MY BROTHER, NEYUS.

TELL HIM TO SEEK THE FACE IN THE STONE

AND ENTER THROUGH THE EYE...

BECAUSE... THESE TWO SURVIVED

STRONG. YOU ARE

I, TOO, SHOULD HAVE HAD YOUR COURAGE.

PRINCE KURT,

EVEN AS A CHILD, HE IS TRULY IMPRESSIVE ...

HE THREW HIMSELF BEFORE THAT ATTACK TO RESCUE THEM..

YOUNG GODDESS ....

WOULD YOU CONJURE UP A LILY FOR ME?

I REGRET NOT CONFESSING MY FEELINGS TO MY SISTER.

NOW THAT I'M JUST A SHADOW... I JUST REALIZED THAT...

I...

SISTER...

FAVORITE FLOWER...

HER

ELZO'S MIRRORS!

TO
KI!

HOLD ON...

KURT

KURT!

OH OLEA! IT'S KURT...

WHAT'S WRONG?

HE WON'T WAKE UP!

OLEA...

GET BACK!

YES!

WE'LL BE FLYING

OLEA, HOLD ON TO LEON!

FIRST, WE MUST BRING HIM TO A PLACE

THAT HAS BOTH FRESH AIR AND WATER...

AND...

OLEA... WILL KURT BE ALRIGHT?

WE MUST PREPARE FOR THE WORST.

...KURT...

WHAT NEXT, ILYUS?

.....

THE SCOUT DEMONS WERE HERE. THEY PROBABLY HAVE DONE THAT

I SAY WE GO TO LADY MEDUSA WITH OUR REPORT.

I NEED TO KNOW...

WHY HE CHANGED INTO SOMETHING ELSE BACK THEN...

I WANT TO FOLLOW KURT

ILYUS!

THOSE WORDS HE SPOKE...

I AM PYGMALIO!

EH?

WE MUST ASSURE THIS IS WITHIN THE REPORT...

SFX: yeah yeah

Wait

AND SO WE MUST PURSUE KURT!

IT MUST HAVE SOMETHING TO DO...

WITH THE AMULET'S POWER.

AND HOW HE THREW HIMSELF TO PROTECT

HIS FRIENDS ONCE HE HAD THE SWORD OF THE EARTH...

HURRY UP, ILYUS, OR WE'LL LOST SIGHT OF HIM.

YOU INTENDED TO FOLLOW THEM FROM THE VERY BEGINNING, DIDN'T YOU?

T-TALOS...

THE THUNDEROUS BLAST...

SOMETHING BIG MUST HAVE HAPPENED.

THE SCOUTS SHOULD RETURN SOON.

LOOK! THE SCOUTS ARE HERE.

Medusa's Castle

ANYONE COULD BE LISTENING

SHH . KEEP YOUR VOICE DOWN!

CHIMERA

HAVE YOU DECIDED WHO YOU WILL NAME THE LORD OF THE BORDERS?

SUCH AN IMPORTANT MISSION...

HOPEFULLY SHE WILL LEAVE THIS TASK TO ME...

YES, YOUR LADYSHIP.

UGH

MY YOUNGEST BROTHER, GALGA

IS BEST LEFT TO

BUT HE WILL FULFILL H'S DUTY...

HE MAY BE CRUDE AND UNCOUTH

HMM...

SISTER, WHAT OF I, NEYUS?

M-MY LADY!

GOOD. THEN GALGA WILL BE...

MY LADY MEDUSA!

WHAT IS IT?

TOO LOUD!

HAS FALLEN TO KURT!

THE FIRST FORTRESS, THE CASTLE IN THE SKY...

WHAT?!

GALGA!

.....

MY BROTHER .. GALGA...?

SO GALGA IS NO MORE...

KURT...

HE'S DRAWING SO NEAR...!

WHY IS HE SO PERSISTENT...

NEYUS!

PLEASE CONSIDER...

LADY MEDUSA!

NEYUS!

NAMING I, NEYUS, THE LORD OF THE BORDER!

LEAVE HIM TO ME.

KURT SHALL FALL TO ME!

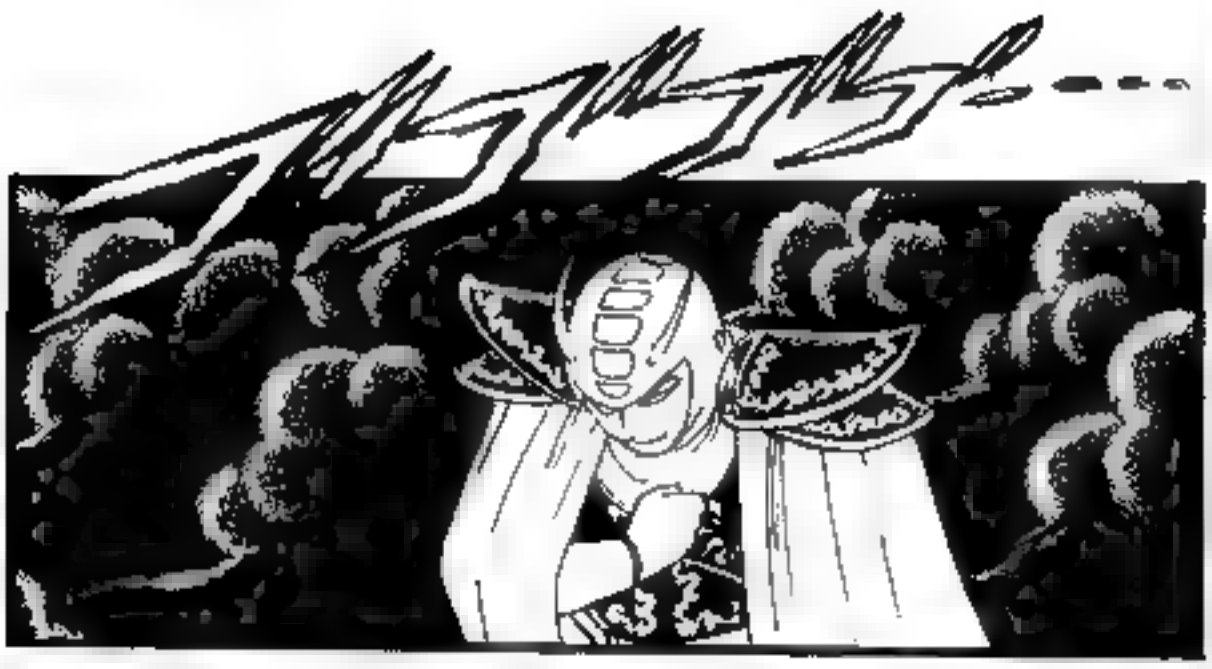
GOOD.

YOU HAVE MY WORDS...

YOU FOOL!

KURT'S NEXT DESTINATION IS INEVITABLY YOUR DOMAIN!

IF YOU WISH THIS RANK SO BADLY, STOP HIM FIRST!


SISTER

YOUR NAME SHALL SUFFER THANKS TO THIS...
NOMINATING GALGA WHO FELL UNDER KURT'S HANDS
YOU MADE A FOOLISH MISTAKE,

SHUT UP!
IF ONLY YOU'D NOMINATED ME.

IF YOU DEFEAT HIM...
BUT FIRST
BRING ME KURT'S HEAD.

THAT BASTARD KURT...

SISTER...

HOW DARE YOU! DO THAT TO MY BROTHER GALGA...

I, KIMERA, SHALL AVENGE HIM

WITH MY OWN HANDS...

YOU'D BETTER WATCH YOUR BACK!

WHAT IS SHE THINKING, TAKING HIM TO THIS EMPTY HUT

LEON, LET'S HURRY UP WITH THE HOT WATER!

HIS BODY IS RIPPED TO SHREDS.

WE MUST CLOSE HIS WOUNDS.

FIRST

HE'LL BE ALRIGHT, RIGHT? OLEA?

HIS WOUNDS ARE CLOSED NOW..

HIS BROKEN BONES HAVE ALL MENDED...

LEON! EVEN WITH THE AMULET TO PROTECT HIM,

KURT WAS ALREADY DYING...

FEEL HIS HAND,

LITTLE OLEA.

IT'S BEYOND WHAT I CAN DO...

IT'S COLD!

HE TRAVELED TOO NEAR TO THE UNDER-WORLD...

BUT IF WE DO NOTHING,

HIS LIFE'S ESSENCE WILL FADE BEFORE HE AWAKENS...

IF KURT CAN HOLD FAST TO HIS LIFE'S ESSENCE UNTIL HIS CONSCIOUSNESS RETURNS...

A CHANCE?

THERE MAY BE A CHANCE...

LIKE ICE...

NO WAY...

K-KURT

HE'LL DIE?!

IT'S NOT FAIR.

OLEA..

HE CAN'T DIE.

KURT...IS DYING?!

A day passed... and night fell again.

But Kurt has yet to regain consciousness.

HIS COLOR IS GETTING WORSE...

BEING DRAGGED TO THE UNDERWORLD ...

AT THIS RATE, WE CAN ONLY WATCH HIM

WHAT SHOULD WE DO...

KURT...

IF ONLY YOU WERE NOT A CHILD...

HIS LIFE FORCE WOULD HAVE BEEN MUCH STRONGER.

BUT THAT WAS AN IMPOSSIBLE IDEA...

EH? YES. THEN IF KURT WERE AN ADULT,

HE WOULD LIVE IF HE WERE AN ADULT?

THE DREAMBERRY!

IT'S POSSIBLE ...

Credits

This scanlation is from fans for fans. We do not own this manga or make money from it.

Please support the mangaka by buying the manga.

Manga: Pygmalio (Pigumario)
Author : WADA Shinji

Translated by : Chihaya
Proofread by : Wright
Edited by : Chihaya

A Joint Project Between
HappyScans & WingtipCafe